

# JORNAL DO HONGWAN.JP

MARÇO / 2020

Diretor Responsável  
Mário Kajiwara  
Jornalista Responsável  
Fusaco Abe Oi  
MTPS nº 13.572  
Redação Administração  
Rua Changá, 108  
Registro nº 353,196  
Fone (11)2275-8677

## “Os nossos votos”

1. Sem nos isolarmos do mundo ao nosso redor, valorizaremos o rosto sereno e as palavras amáveis, assim como o Buda que nos chama sorrindo.
2. Sem sermos dominados pela ganância, ira e ignorância, esforçaremos em manter atitudes, sentimentos e pensamentos tranquilos, assim como o Buda com sua Mente/Coração serena.
3. Sem desejarmos apenas o bem-querer próprio, compartilharemos, mutuamente, as alegrias e as tristezas, assim como o Buda repleto de Compaixão.
4. Reconhecendo os valores de tudo que nos mantém vivos, daremos o melhor de nós todos os dias, assim como o Buda que se dedica a salvar todas as pessoas.

## Agenda de eventos Março e Abril do 2020

**4 • 5 Mar**  
Seminário e Reuniões das Senhoras Budistas (Local:Betsuin)

**17 • 18 Mar**  
Curso Intensivo de Budismo (Local:Betsuin)

**14 • 15 Abr**  
Curso Intensivo de Budismo (Local:Betsuin)

**25 Abr**  
70 anos de atividade missionária do Kyodan (Local:Betsuin)

## Realizamos o 14° Interseinen em Marília



como verdadeiros anfitriões, gratos pela vinda, de perto ou de longe. A cada participante, recebemos com sorrisos e boas energias, tentando agradecer, por terem acordado cedo e chegando cansados, por isto, mais sorriso e bom dia de coração.

Com a chegada do Katata Sensei, ficamos imensamente gratos, porque sabíamos



o dia todo, ajudando para que o evento seguisse conforme o planejado, melhor que, então, todos muitos felizes, porque perceberam que os convidados estavam felizes, também.

Os pais dos organizadores com muita dedicação, uns no oterá, preparando as refeições, outros, no local, organizando tudo, e assim, se passou o dia, que por sinal,

todos e dos monges Katata, Imura e Kubo.

Com a gratidão a Amidassama, que nos permitiu este encontro!

Ga-shou!

Leonardo RyosukeHobo, Presidente da Associação dos Jovens de Marília.

Realizamos o 14 ° Interseinen, no dia 26 de janeiro de 2020, na cidade de Marília. Foi um processo de grande aprendizado e de crescimento, desde começo das preparações ao dia do evento. Percebeu-se que todos estavam unidos e dedicados para que tudo fosse realizado com sucesso, apesar das preocupações constantes. No dia anterior ao evento, fomos, desde cedo, para começar os preparativos, todos motivados em rece-

ber os participantes, como sempre fomos recebidos nos eventos da congregação que participamos. De sábado para domingo, muitos dormiram no local, para no dia seguinte, acordar bem cedo, iniciando os preparativos do evento e café da manhã. Estavam, todos, felizes e dispostos, incentivando um ao outro, acreditando no sucesso do evento.

Ao começarem chegar os convidados, os recebemos,



que ele havia passado por uma enorme cirurgia e de risco de vida, além das dores que sentia, ainda, mas, felizes pela recuperação em andamento, estar sendo plena.

Fez um tempo maravilhoso,

achamos que passou rápido demais.

No final, percebemos que além dos organizadores, de Marília, estávamos todos os participantes, unidos, como uma grande família. Agradecemos a presença de



# mercado MORI

# Mercado Mori

Av Fagundes Filho, 182 - Vila Monte Alegre  
(11)2578-5801

## Primeiro Encontro



No dia 26 de janeiro de 2020 o grupo de taikô Hanami-Daiko de Garça-SP foi convidado pelo Rui Oikawa sensei de Marília-SP para participarmos do 14° Interseinen.

Todos estavam ansiosos para ir, conversando com

o grupo todos adoraram o dia, pois não imaginávamos que as gincanas seriam criativas. Além disso, teve "show de talentos", comidas gostosas, piscina, fizemos bastante amizades com as outras cidades presentes e no final fizemos o "Hotaru no Hikari" onde demos os braços fazendo um enorme círculo com todos segurando uma vela e cantando.

Foi um domingo top, esperamos participar de mais pela frente.

Agatha Miki Kokubo  
(A Líder do Hanami-Daiko de Garça)



Carlos Viegas

casa esquecida  
brotam flores de antúrio  
num vaso quebrado  
um bater de portas  
aroma de dama-da-noite  
chega num sopro  
canto das cigarras  
sopra um vento suave  
com cheiro de chuva

primeiras estrelas  
chega com o lusco-fusco  
coaxar de sapos

manhã de surpresas  
por entre as hortaliças  
rastros de caracóis

final da feira  
restos de melancia  
enchem a lixeira

termina a chuva  
entre o céu e a montanha  
brilha o arco íris

## Realizou-se a inauguração do elevador

No dia 08 de dezembro de 2019, domingo, realizou-se a inauguração do elevador no Templo Honpa Hongwanji de Curitiba. Uma obra há tempos requisitada pelas batians e ditians com dificuldades em subir a escadaria principal de acesso ao Altar localizado no piso superior e principalmente aos PcD (pessoas com deficiên-

cias) que eram privados de frequentar os Ofícios e Cerimônias. Agora com a acessibilidade, mais pessoas terão a oportunidade de escutar o Nembutsu. Agradecemos a toda comunidade curitibana e região pelo esforço em ajudar na construção, através de doações e realizações de eventos beneficentes para a concretização deste

sonho antigo.

Anexo ao elevador, construiu-se ainda uma cobertura de acesso para embarque e desembarque para os dias chuvosos de Curitiba.

Estejam todos convidados a visitar o nosso Oterá. Serão ben vidos!

Diretoria do Templo Nishi Hongwanji de Curitiba.



## Elson, boa viagem!



No último dia 9 de março, segunda-feira, Elson Costa Menegazzo, que esteve durante 1 ano no Templo Honpa Hongwanji do Brasil (Betsuin) estagiando para ser enviado ao Japão como Estudante Internacional do

Hongwanji, finalmente viajou para a Terra do Sol Nascente. Ele estudará no colégio de formação de monges do Hongwanji, Tyuoh Bukkyo Gakuin, para receber os treinamentos teórico e prático naquela Instituição. Na história de 70 anos de atividade missionária da nossa Federação Budista é a primeira vez que enviamos um candidato não-descendente de japonês estudar neste Colégio no sistema de internato.

Elson encontrou

com o ensinamento do Budismo e do Nembutsu no Templo Honpa Hongwanji de Marília e, posteriormente, tornou-se membro ativo do Templo Honpa Hongwanji de Campinas. Frequentou por alguns anos o Curso Intensivo de Budismo do Betsuin e, demonstrando o seu desejo de seguir a vida monástica foi incentivado, indicado e apresentado pela diretoria do Templo de Campinas ao Bispo da Federação Budista Sul Americana Jodo Shinshu Honpa Hongwanji que estabeleceu o período de estágio no

Betsuin. Ele cursou aulas de língua japonesa na Aliança Cultural Brasil - Japão e aulas de Ikebana, arranjo de flores; empenhou-se no dia das atividades do Betsuin, participou ativamente nas limpezas do cinerário, produção de Moti, etc. junto com os membros do Gojikai e Seishi Bukkyo Fujinkai do Betsuin. Participou nos ofícios da manhã e da tarde aprendendo aos poucos as etiquetas e liturgias da nossa Escola Budista e às sextas-feiras auxiliou o Rev. Somayama na ornamentação dos arranjos de flores

do altar e dos cinerários.

Apesar das dificuldades de língua, cultura, costumes e tradições que ele vai enfrentar no Japão, esperamos que possa se empenhar ao máximo no estudos e, principalmente, ouvindo atentamente o Dharma, receber a Mente Confiante, Shinjin, do Buda Amida.

Estaremos aguardando o seu retorno ao Brasil para atuar como novo missionário da nossa Federação Budista Sul Americana.

### O Buda está olhando

Rev. Guenyu Katata

Outro dia assisti a um programa especial de NHK, sobre a inteligência artificial. Sobre a inteligência artificial, as pesquisas avançam dia a dia, e a inteligência artificial atual adquiriu até a capacidade de aprendizagem, não havendo mais a necessidade de ensinar cada item. Teve grande repercussão a recente notícia de que a inteligência artificial havia vencido o Campeão mundial de "GÔ" numa partida. O "GÔ" é considerado o jogo mais complexo do mundo, e se dizia que ainda passariam 10 anos antes que um computador possa vencer o homem.

Mas o computador já aprendeu dados de partidas em número tal que seria impossível para um humano realizá-los, mesmo em toda a sua vida. Dizem que o Campeão estava a todo tempo em desvantagem diante do computador, que utilizavam lances nunca imaginados por êle.

E essa inteligência artificial terá no futuro, aplicações em diversas áreas da vida humana, e já se prevê que no futuro o número de robôs será maior que o de humanos. No futuro, com a sua introdução, a vida dos humanos dará um salto em termo de comodidade. Porém, os cientistas carregam também a inse-

gurança quanto ao avanço e progresso de computadores. Isso é causado por computadores não possuem os sentimentos, a sensibilidade. Um computador não tem sentimentos de carinho para com os outros e nem de preocupação com a poluição do meio ambiente. Se houver falha no controle do computador, ele não deixará de operar, mesmo que pessoas sejam feridas, ou a que Terra entre em colapso. Desta maneira, dizem que estão sendo realizados estudos para prover o computador de sentimentos tais como atenção e consciência.

Bem. Eu vendo esse programa, pensei um pouco: "Como está o lado humano, atualmente"? Também vi na NHK, recentemente, um programa intitulado "O que é Deus para os homens"? Era um conteúdo muito interessante. No programa estavam realizando uma experiência com algumas crianças com aproximadamente 6 anos de idade. Pediam às crianças entrarem um a um na sala, para praticar um jogo. O jogo era utilizar a mão que não é boa para atirar bola e acertar o alvo, de costas para o alvo. E aí, as crianças tentavam várias vezes. Mas era muito difícil e ninguém conseguia.

Então, de pouco a pouco, e como não havia alguém para fiscalizar, as crianças começaram fazer trapanças para acertar o alvo, tal como olhar o alvo ou usar a mão boa.

Para outro grupo, foi pedido para que fizesse o mesmo jogo, mas com uma explicação de que na sala estaria uma moça invisível chamada Princesa Alice para observar os participantes. Assim, mesmo que demonstrasse desconfiança, ninguém fez trapanças.

Eu achei essa experiência bastante interessante, ao mesmo que me lembrei de fatos do tempo de criança. Quando eu era criança, minha avó sempre dizia "O Buda está olhando". Sempre advertia de que o Buda estava olhando, para que eu não mentisse ou fizesse traquinagens. Se bem que, se perguntarem se eu era bom menino que não fazia traquinagens... Não era bem assim.

Mas mesmo hoje, essas palavras estão no canto da memória. Creio que no Japão, desde antigamente, em muitos lares as crianças foram educadas dessa maneira.

Desde que vim para o Brasil, ouvi muito a seguinte história: "No Japão, há vários pontos de venda de legumes na beira da estrada. Não há ninguém para cuidar, somente a placa de

preço de cada produto, e uma caixinha para dinheiro. Quem quer comprar, pega o produto e coloca o valor correspondente na caixa. Os japoneses são maravilhosos. Se fizesse o mesmo no Brasil, logo alguém vai levar os produtos e a caixa de dinheiro". Essas cenas ainda são vistas com frequência no interior do Japão, mas penso que em menor número nos dias de hoje. Mas o porquê dos japoneses não levarem os produtos e o dinheiro, creio que tem a ver com o ensinamento de "O Buda está olhando". Creio que os antepassados que praticavam a vida junto ao Buda, viviam sentindo-se sempre observados pelo Buda. Portanto, mesmo que ninguém esteja por perto, não praticavam o mal por estar sendo observado pelo Buda. E, como estavam vivendo com pessoas que ouviam juntos os ensinamentos do Buda, tinham espírito de ajuda e respeito entre si, muito mais forte que os dias de hoje.

Mas sinto que, recentemente, em qualquer lugar, a ideia principal é de que "Se ninguém está olhando, pode-se fazer o que quiser". Isso deve ser porque não existe mais o Buda dentro de seu cotidiano. São recentes também os casos de abandono de altar e tabuleta memorial (ihai), sob a alegação de que não há su-

cessores na família. Quanto a problemas de religião familiar nada podemos dizer, mas gostaria que tivessem a convicção de que a vida em torno do Buda é, sem sombra de dúvidas, a vida mais feliz para qualquer pessoa.

Nós temos no íntimo, a vontade de ser benquisto ou ser elogiado por outros, e vivemos maquiando a si próprios, ou disfarçando seus atos. O problema é que esses disfarces não são percebidos por si. Só percebemos quando há uma oportunidade para tal. Se for visto pelo Buda, a sua figura vergonhosa será claramente exposta. É por isso que é necessário o altar de família dentro de sua casa.

O Buda nos ilumina continuamente, sem distinção de ninguém. Em todo e qualquer momento nos apoia. Recebemos a força que nos permite viver plenamente a vida sem erros, porque há quem nos observa sempre, e nos ilumina a qualquer momento.

NAMO AMIDA BUTSU.

#### Prédica Seleção Especial



#### Obituário

25 de janeiro  
Sr. Laurindo Hayashi  
Nome budista:  
Shaku Hakushin  
77Anos  
(Tupã, SP).

3 de fevereiro  
Rev. Tetsuya Nakayama  
Nome budista:  
Juho in Shaku Tetsuya  
95 Anos  
(Lucélia, SP).



#### 『Sorri-En』

Dia 8 de março é "Dia Internacional da Mulher". Mas, você sabia que, na verdade, era para ter sido no dia 6? O que aconteceu foi que as mulheres demoraram 2 dias para se maquiarem, se arrumarem e

assim, tiveram que mudar para dia 8. E, o "Dia Internacional do Homem" também havia sido estabelecido, porém, como sempre, eles acabaram esquecendo a data.

伯国別院  
聖市仏教婦人会

Templo Honpa Hongwanji do Brasil  
(proximo ao Metro Praça da Árvore)

KENKO HYOGEN TAISSO  
健康表現体操

Todas as terças  
a partir das 13:00  
Vamos participar!!

## SUDOKU NAMOAMIDA



Das pessoas que enviarem o SUDOKU resolvido corretamente, 3 serão sorteadas e receberão como prêmio, "KEHA" (marcador de página, no formato de pétala de flor de lótus). Vamos exercitar o cérebro, participem! Recorrem o SUDOKU, resolva-o e envie de volta para: Jornal do Hongwanji  
A/C Templo Honpa Hongwanji do Brasil  
Rua Changuá, 108 Chácara Inglesa São Paulo - SP  
CEP 04141-070

すうどくと  
数独を解いてみましょう  
せいかい かた ちゅうせん さんめい かた けは  
正解の方から抽選で三名の方に華葩  
(日本製)をプレゼント!!

4		9	2				7	8
7		2		3		9	5	
1								3
	8	4						
3			9		4	5	2	
		1	6	7	3		4	
2	4				1			6
	9		3				1	5
6				7				

## Carta do Marcio Kuwada

~ Capitulo sobre o Paulista ~

Espero encontrar a todos com muita saúde.

No mês de fevereiro, tive a oportunidade de fazer 4 ofícios memoriais na região da Alta Paulista onde vivi minha infância e minha adolescência.

Fiz ofícios nas cidades de dracena, Junqueirópolis, Florida paulista e adamantina

Nesta ocasião, tive a oportunidade de rever os amigos e alunos de karaokê da época que eu era professor de karaokê.

Nesta ocasião foi muito corrido para fazer os 4 ofícios em 1 dia só em 4 cidades diferentes, tanto que para o primeiro ofício na cidade de dracena cheguei com atraso, devido o meu ônibus ter chegado atrasado. Mas graças ao Buda, ocorreu tudo da melhor maneira.

Nesta viagem a esses ofícios, percebi nas 4 cidades que fui fazer os ofícios, que muitas pessoas tanto idosos como crianças, tem muito in-

teresse sobre o budismo, mas ainda sentem dificuldades de entender o budismo devido a linguagem.

Na ocasião desses ofícios, procurei explicar em português o sentido de fazer os ofícios memoriais, pois muitos ainda pensam que fazemos os ofícios memoriais para rezar para o nosso ente querido. Expliquei que os ofícios são feitos não para rezar para o falecido, mas sim para agradecer a tudo que a pessoa amada foi durante a sua vida conosco, e também agradecer pela oportunidade que a pessoa amada está dando para a gente escutar o ensinamento através dos ofícios memoriais.

Também aproveitei a oportunidade para explicar o significado do ofício de 49 dias de falecimento da pessoa amada, muitos pensam que 49 dias é o dia em que a pessoa amada vai para a terra pura, mas dentro da nossa escola jodoshinshu aprendemos



que a pessoa amada já deixa este mundo no momento em que ela deixa sua existência aqui na terra.

Essa oportunidade que tive de poder fazer esses ofícios na região onde vivi minha infância e adolescência, foi muito bom para eu rever meus amigos e meus antigos alunos de karaokê, e também para poder compartilhar um pouco que sei sobre o budismo com todos da região.

Agradeço a todos das cidades de dracena, junqueirópolis, florida paulista e adamantina pela acolhida e carinho que tiveram comigo nesse dia. Agradeço do fundo do coração.

Namo Amida Butsu.

Gassho.

## Nova secretária

Carolina Ayumi Kozima



Saudações à todos os leitores do Jornal do Hongwanji! Meu nome é Carolina Ayumi Kozima, tenho 22 anos. Meus passatempos incluem estudar idiomas, ler sobre o mercado financeiro, e ler e colecionar li-

vro sobre os mais diversos assuntos. Também gosto de fazer carinho em gatinhos e cachorros e de assistir filmes e documentários sobre a natureza. Além disso tenho certeza de que sou a fã número um do Bill Gates. Gostaria de falar um pouquinho sobre meu início como colaboradora no Betsuin e minha relação com o Jodo Shinshu. Sou mestiça de mãe brasileira e pai descendente de japonês, então tenho um pouquinho dos dois lados. Fiz aulas de japonês, taikô e

soroban, kumon e até culinária japonesa (não adianta me pedirem pra cozinhar, já esqueci tudo, agora só sei comer) quando criança, por interesse próprio. Mas a questão religiosa só foi tomar parte na minha vida depois de "adulta" se é que com 18 anos a gente é adulto mesmo (continuo achando que nem aos 90 anos de idade eu vou ter coragem de me proclamar adulta). Busquei os ensinamentos do budismo porque me identifiquei fortemente com coisas que havia lido, e continuei a estudar, até que um amigo me convidou ao Hongwanji em Londrina,

onde morava. Lá fui muito bem recebida com amor e respeito pelo reverendo Katata e sua esposa, e por todos os membros do templo. Uma senhorinha do fujin-kai até mesmo me chama de "netinha" e eu a chamo de "batian", tão forte se estabeleceu a ligação entre nós. Quanto ao Katata-sensei e sua esposa, que chamo carinhosamente de Noriko-sensei, considero meus segundos pais e sou muito grata por tudo que já fizeram por mim. Fui representante da secretaria do meu seinen-kai e presidente da liga sul americana de jovens budistas, da

qual atualmente ainda faço parte em outro cargo, fiz o curso de história do budismo à distância e fui ao Japão no intercâmbio cultural de jovens budistas de 2019 onde fomos guiados pelo Sasaki-sensei. Lá eu fiz amizades com pessoas do mundo todo através de conversas em português, inglês e japonês, pessoas que eu para sempre serei grata por ter conhecido. Daqui para frente quero continuar estudando e colaborando, dando o meu melhor em tudo que fizere aprendendo com gratidão.

Namo Amida Butsu!



Saudações ao Templo Honpa Hongwanji e às famílias Budistas do Brasil

SHIME DAIKO  
Parafuso / Corda

OKE DAIKO

NAGADOU  
DAIKO

OKINAWA  
TAIKÔ

BACHI E  
CAVALETES

JOGO DE ANEL

CAPAS DE  
PROTEÇÃO

REFORMAS EM  
GERAL

PRESIDENTE PRUDENTE - SP

SOLICITE SEU ORÇAMENTO:

☎ (18)98143-2902

☎ (18)98143-2902 ou  
(18)99701-4272

☎ (18)3917-3328

📱 /Sakotani Taikô

✉ paulosakotani@yahoo.com.br

いつてらっしゃい エウソンさん

中央仏教学院留学生出発



3月9日(月)の夜、1台の飛行機がグアルーリヨ空港から日本へ向けて旅立った。

その乗客の1人にカンピーナ出身のエウソン・メネガッソさんがいる。彼は伯国別院に寝泊まりしながら...

の南米からの留学生者は初のこと。彼は社会学者でもあり世界中の社会や歴史文化を比較研究するなかで、日本文化や仏教に興味を持った...

ている。通学生が1日の講義が終わり自宅へ帰った後も寮では学習や勤行が続く。それが2年間続くのである。大変かもしれないがその分実りも多いだろう。



桑田マルシオのパウリスタ通信

今回の法事で、僕は追悼法要をお勤めする意味を、ポルトガル語で説明することに挑戦しました。それは、まだ多くの人が法事は亡くなった人のためにするものだと、考えていると思つたからです。

皆さん今日は、お元気ですか？二月は、僕が幼少時代を過ごしたパウリスタ教線のいくつかの街で、四件の法事をお勤めさせて頂く機会を頂きました。

また、この機会に四十九日法要をお勤めする意味も説明させて頂きました。多くの方が、四十九日は亡くなった方が浄土に行く日だと考えているようですが、浄土真宗では、大切な方が亡くなったまさにその時に、お浄土に生まれさせてもらうのだ、と聞かせて頂いています。

四つの街で計四件の法事を一日でこなすのは、とても忙しかつたです。ドラセーナでの最初の法事には、バスの到着が遅れた関係で、少し遅れて着いてしまいました。おかげさまで無事に法事をお勤めさせて頂くことが出来ました。

今回僕が、四件の法事をお勤めさせて頂いたそれぞれの街では、お年寄りや子供にかかわらず、とても仏教の教えに興味を持っていて本当に有難うございました。心より感謝申し上げます。

はじめまして カロリーナです！

伯国別院職員 小島カロリーナ歩美



本願寺新聞読者のみなさんこんにちは！小島・カロリーナ・歩美22歳です。3月1日より別院で働くことになりました。趣味は外国語の勉強、金融に関する本を読むこと、多分野について書かれた本の読書と収集です。

の一番のファンだとも自任しています。別院職員としての始まりと浄土真宗と私との縁について少しお話しさせていただきます。頂きたいと思つています。

合うことにしました。(とは言つてもたとえ90歳になつても自分が大人であると言明することは勇気がいることだと思つています。)

の委員長も務めていました。2019年には佐々木先生にご引率して頂き青少年国際研修団で日本へ行きました。そこで私は、ポルトガル語、英語、北米・ハワイ・カナダ、日本と言つた世界中の青年と友達になりました。

# 特選 法話セレクション

## 「仏さまが見てはるよ」

先日NHKで人工知能についての特番を見ました。人工知能については日々研究が進み、現在の人工知能は、わざわざ教え込まなくても、ひとりで学習することが出来るそうです。そんな人工知能が、ある年に世界の囲碁チャンピオンに圧勝したニュースが世間を賑わせました。囲碁は世界でもっとも複雑なゲームと言われている、コンピュータが人間に勝つには早くても10年かかると言われていた矢先のことです。コンピュータは、すでに人間が死ぬまでに対戦できない数のゲームのデータを学習しており、チャンピオンを見たこともない手を次々と繰り出すコンピュータに始終圧倒されたこの事でした。さてその人工知能は、この先人間の生活の中様々な分野で活躍し、近い将来ロボットの数世界人口よりも多くなるだろうと予想されています。これから先、人工知能の導入で恐らく人間の生活は飛躍的に便利になることでしよう。しかし、研究者たちはコンピュータの進歩に不安を抱えています。それは、コンピュータに心を持たない点です。コンピュータには、他人を思いやったり、環境を思いやったり、心を配ることを止めないでしよう。そこで、コンピュータに思いやりや、良心といった感情を持たせる研究が現在進んでいるそうです。

さて、私はこれを見て、はたして現在、私たち人間の方はどうかと少し考えたことです。これも最近『神と何か』というタイトルの番組を見ました。とても興味深い内容でした。その中で、6歳くらいの子どもの数名にある実験をしていました。まず子ども達に、一人ずつ部屋に入ってもらい、あるゲーム

ムをしてもらいます。それは後ろ向きに、きき手でないほうの手を使ってボールを的に当てなさいというものです。そこで、子供たちは何度となく挑戦するのですが、とても難しく誰一人として成功できません。そこで次第に、誰も見ていないことをいいことに、ほとんどの子どもが、的を見たり、きき手を使ったりして、ズルをしてゲームを成功させるようになります。



ました。また別のグループには、同じゲームをしてもらうのですが、同じ部屋にプリンセス・アリスという透明で目に見えない女の子がいて、あなたを見ていますよという説明を付け加えます。すると怪訝そうな顔をしなからず誰一人として、ズルをする子が出なかったのです。僕は面白い実験だなと思ったと同時に、幼い頃の事を少し思い返しました。幼い頃私の祖母は、「仏さまがい

つも見てはるよ」とよく言いました。私が嘘をついたり、いたずらをしないう様に、仏さまが見てはるよいつも注意していただくを思い出します。だからと言って、いたずらをしてはいけない子でいたかという決意でそうではないのですが、でも、今でもこの言葉が頭の片隅にずっと残っています。私は、おそらく昔から日本ではこのように注意されて育った家庭が多かったのではないかと思います。

私がブラジルに来てからよく聞く話に、「日本では道で野菜を売っているところがたくさんあるが、品物にはただ値段がついていて横に箱が置いてある。買いたい人は、欲しいものの値段だけお金を置いて持って帰れば良いのだが、日本人は偉いね。ブラジルで同じことをすれば、さつそく野菜もお金も両方持つていかれてしまうね。」というような話です。このような光景は、今でも田舎の方ではよく見かけますが、最近あまり見かけないような気がします。でもどうして、日本人が野菜も、お金も持つていかないのかということ

は、祖母の「仏さまが見てはるよ」という教えに關係があるように思いますが、仏さまと共に生きておられた先人方は、いつも仏さまに見られていたというのを感じながら生きてきたことと

思います。だからたとえ誰かに見られていなくても、仏さまに見られていたから悪いことは出来な

いとなるのでしょうか。そして、ともに仏さまのお慈悲のお心を聞かせて頂く仲間と一緒に生活しているのだから、互いに敬い助け合うという心が今よりももっと強かったのでしょうか。

誰にとつても幸せな人生です。

私たちがすぐに人に良いように見られたい、ほめられたいという気持ちで働き、自分を飾ったり、ごまかしたりしながら生きています。やっかいなことには、このごまかしている本当の姿には一人ではなかなか気づくことが出来ません。気づかせてくれる働きに会うこと

によつて気づかされるのです。仏さまに見られたら、恥ずかしいありのままの姿が明らかになります。だから、家庭にお仏壇が必要なのです。仏さまは、誰一人として、分けへだてなく、いつも私たちをあなたかたく照らし続けて下さっています。どんな時でも私を支えて下さっています。いつも私を見ている人がおり、いつも私を照らしている人がいるから、間違いない人生を精一杯生きる力を頂いているのです。南無阿彌陀仏 聖田玄悠



# ERIK & CECÍLIA

仏壇 (BUTSUDAN) 位牌 (IHAI)

Fabricamos oratórios(BUTSUDAN) sobre encomendas todas as religiões.

(18)99735-5954 / (18)98158-1930

# はじめてインテル青年に参加して



2020年、1月26日(日)ガルサの花見太鼓グループは、マリリア本願寺の及川先生のお誘いで、14回インテル青年に初めて参加しました。

最初は皆不安でしたが、皆と話していると、どうやら皆この日を楽しんでいるようでした。なぜなら、ジンカーナのプログラムが、こんなに楽しく工夫が凝らさ

れているなんて、思いもよらなかったから。それに、色々な才能が披露された演芸会に、おいしい食事、プール。私たちは一緒に参加した、他の多くの街の友達と仲良くなり、最後はローソクの光を手に、『蛍の光』を、皆で一緒に大きな輪を作って歌いました。本当に最高の日曜日でした。これからも、出来ればもっと参加させてもらいたいと思います。

とてもたのしい日です。ありがとうございました。ありがとうございました。

小久保みき (ガルサ花見太鼓リーダー)



## 笑縁

3月8日は「国際女性の日」です。しかし、本来は6日に決まっていたことを皆さんはご存じでしょうか？

実は、女性たちはメイク、化粧、着飾りの準備で2日間も過ぎたので、8日に変更することになりました。

ちなみに、「国際男性の日」も決まっていたのですが、いつもの通り彼らはその記念日を忘れてしまったのです。

## 訃報



1月25日  
ツツパン  
林ラウリンド 77歳  
法名 釋伯信

2月3日  
ルツセリア  
中山哲弥 95歳  
法名 寿豊院 釋哲弥  
(開教使補)

## ともしび俳壇

中山 哲弥

降り惜しむ雀の涙春の雨  
日本は台風酷暑と子の電話  
被爆孤児米寿となりし原爆忌  
冴え返る日々に戸惑い読経する  
パラナ路を春寒の日の一人旅  
冴え返り寡黙に過ぎる一週間  
ささやかな老いの夢あり春を待つ

太田 映子

径おしえ暗き小路の先を飛ぶ  
亡き君と旅した町は若葉雨  
はたた神今日は我が家の上にある  
年の暮遺影の君にありがとう  
お正月遺影の君に屠蘇一献

吉田しのぶ

顔負けの頭脳ロボット大掃除  
身の丈の施しをして慈善鍋  
まだ用がありし厨の古曆  
生かされてはかなき露の身とぞ知る  
寺を守る親鸞像に鐘冴ゆる  
埋葬の墓地に清けき秋の声  
寡婦同志身に入みて聞く秘話哀話

# 第 14 回 インテル 青年 開催 (マリリア市)



2020年1月26日(日)、第14回インテル青年がここマリリアで開催されました。

準備期間から大会当日まで、私たちは実に多くのことを学び、また成長を遂げることが出来たと思えます。大会の準備で忙しい中、今大会を成功させる為に、皆一丸となつて頑張りました。

大会前日は、各大会と同様に、皆で大会参加者を迎えるために朝早くから準備を始めました。

土曜から日曜にかけては、多くの仲間が

遠近各地より大会の参加者達が到着し始めたころ、私たちは、開催地メンバーとして彼らを歓迎しました。早起きして、疲れに到着した彼らを元気づけ、私達は精一杯の笑顔で挨拶しました。

また、今大会運営にご協力下さった父兄の皆さまには、お寺と現地とでチームに分かれて、美味しい食事の準備をしてくださいました。そして、時間が過ぎて・・・本当にありがとうございました。

皆と素晴らしい時間を共有しながら、今大会が計画通りに、またそれ以上にうまく進行するように、皆一生懸命手伝いました。そしてそれは、私たちにとても幸

また、今大会の準備に携わったマリリア本願寺の皆と、大会に参加した仲間達がまるで大きな家族のように一つになりました。堅田先生、井村先生、久保先生出席下さりありがとうございました。阿弥陀さまの光の下で、無事に今大会を開催させて頂けたことに感謝いたします。



## 本願寺新聞

発行所  
代表 梶原俊栄  
Fusaco Abe Oi  
Rua Changúá, 108  
Tel (11)2275-8677  
登録番号 13572



### クリチーバ本願寺エレベーター落成

2019年12月8日(日)クリチーバ本願寺では長年の間、本堂への階段へ上るのが大変だと要望が多数寄せられていたことを受けて、ついにエレベーターが設置されました。

これからは足の弱い高齢者や上階への移動が困難であった障害者の方々もエレベーターの設置のおかげでお念仏のみ教えを聞く機会が増えたことでしょう。

長年の夢であった設置工事に関しましてクリチーバ本願寺の門信徒並びに多くの地元からの寄付とご協力に感謝いたします。

また、乗車口には雨の日でも乗降に不便がないように屋根が設置されています。

おかげさまでどなたでも私達のお寺へお参りできるようにになりました。

クリチーバ本願寺理事会

3・4月の予定	
3月	
4日	仏婦連盟委員研修会 (別院)
5日	仏婦連盟委員会議 (別院)
17日	仏教学院 (~ 18日) (別院)
4月	
14日	仏教学院 (~ 15日) (別院)
25日	開教 70 周年記念法要 (別院)

**食**  
FERNANDO  
culinária  
ORIENTAL

fone: (11)4975-1723 / (11)4475-6080  
(11)97622-8269(Silmará)

**chá para missa oriental**

Casamento, aniversário,  
bodas, confraternização